ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.
GENERAL

A/42/936
S/19663
21 March 1988
RUSSIAN
ORIGINAL: SPANISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Сорок вторая сессия
Пункт 34 повестки дня
ПОЛОЖЕНИЕ В ЦЕНТРАЛЬНОЙ АМЕРИКЕ:
УГРОЗА МИРУ И МЕЖДУНАРОДНОЙ
БЕЗОПАСНОСТИ И МИРНЫЕ ИНИЦИАТИВЫ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Сорок третий год

Письмо представителей Аргентины, Бразилии, Венесуэлы, Колумбии, Мексики, Панамы, Перу и Уругвая при Организации Объединенных Наций от 21 марта 1988 года на имя Генерального секретаря

По поручению наших правительств имеем честь препроводить Вашему Превосходительству прилагаемое заявление, касающееся положения в Центральной Америке.

Просим распространить настоящее письмо и приложение к нему в качестве документа сорок второй сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 34 повестки дня, а также в качестве документа Совета Безопасности.

Марсело Е.Р. ДЕЛЬПЕЧ
Посол, Постоянный представитель
Аргентины

Паулу НУГЕЙРА-БАТИСТА
Посол, Постоянный представитель
Бразилии

Энрике ПЕНЬЯЛОСА
Посол, Постоянный представитель
Колумбии

Марио МОЙЯ ПАЛЕНСИА
Посол, Постоянный представитель
Мексики

Хорхе Е. РИТТЕР
Посол, Постоянный представитель
Панамы

Карлос АЛЬСАМОРА
Посол, Постоянный представитель
Перу

Хуан Энрике ФИШЕР
Посол, заместитель представителя
Уругвая

Андрес АГИЛАР
Посол, Постоянный представитель
Венесуэлы

ПРИЛОЖЕНИЕ

Заявление по поводу ситуации в Центральной Америке, опубликованное в Нью-Йорке 18 марта 1988 года

Страны - члены Контадорской группы и Группы поддержки,

1. выражают свою глубокую озабоченность в связи с эскалацией иностранного военного присутствия на территории Республики Гондурас;

2. вновь подтверждают необходимость строгого соблюдения основополагающих принципов невмешательства, запрещения угрозы силой или ее применения и мирного разрешения споров;

3. обращаются с братским настоятельным призывом к правительствам Гондураса и Никарагуа безотлагательно уменьшить напряженность в пограничном районе и гарантировать соблюдение своей соответствующей территориальной целостности и неиспользование своих территорий в качестве базы для агрессий против другого государства в соответствии с договоренностями, достигнутыми в Соглашении Эскипулас II;

4. призывают к прекращению и немедленному обращению вспять эскалации иностранного военного присутствия на территории Республики Гондурас и в Центральной Америке, а также к прекращению всякой помощи нерегулярным силам и повстанческим движениям, действующим в этом районе. Одновременно вновь подтверждают, что диалог и прямые переговоры являются единственным законным средством разрешения проблем региона;

5. настоятельно призывают все вовлеченные стороны максимально проявлять сдержанность и воздерживаться от любых действий, способных усугубить конфликт и подорвать процесс установления мира в Центральной Америке;

6. призывают Генерального секретаря Организации Объединенных Наций безотлагательно направить миссию по наблюдению и способствовать всеми имеющимися у него средствами процессу установления мира.